

Genre de véhicule	Marque de fabrication	Type	Fiche d'homologation No
51) Chariot de travail *)	OMES	DR 500	CH 5611 01

Constructeur NUOVA OMES s.r.l., Via Roma 87, I-50012 Bagno a Ripoli  
 Identification sur la plaquette du constructeur "DR 500"  
numéro du châssis -  
 Plaquette du constructeur à droite, latéralement sur longeron  
 Numéro du châssis à droite, en haut sur longeron  
 Identification du moteur "JLD-510" à l'arrière sur carénage de ventilation (plaquette)  
 Importateur KALESA S.A., 1852 Roche

Châssis	Moteur	Marque	<u>LOMBARDINI</u>	Type	<u>JLD-510N</u>
Nombre d'essieux/pneus	2 / 4	Construction	<u>monobloc</u>	Temps	<u>4</u>
Suspension	-	Carburant	<u>D</u>	Position	<u>arrière</u>
Direction	<u>mécanique, agissant sur roues AR</u>	Refroidissement	<u>air</u>	Cylindres	<u>1</u>
Entretien	<u>sur roues avant</u>	Alésage	<u>85,0</u>	Course	<u>90,0</u>
Frein de service	<u>hydraulique, à tambours, agissant sur roues avant</u>	Cylindres	<u>510</u>	CV-impôt	<u>2,60</u>
Frein auxiliaire	<u>mécanique, à tambours, agissant sur roues AV</u>	Puissance en kW	<u>9,0 (DIN)</u>	λ /min	<u>3000</u>
Frein d'arrêt	<u>identique au frein auxiliaire</u>	Couple max. Nm	<u>33</u>	λ /min	<u>1800</u>
Ralentisseur	-	Silencieux	<u>1 pot 285x110x80 mm</u>		
Contrôle 2 circuits	-		<u>"DGM SA 642"</u>		

Carrosserie/Équipement  benne basculante  
 Nombre de portes - Indic. vitesse -  
 Ceintures sécurité avant - arrière -  
 Cale - Rétroviseurs -  
 Antivol -  
 Réservoir carburant 1/5 l / acier  
 Avertisseur LEB (E) 37913 ou d'autres modèles homologués

Nombre de places total 1 av. - centre - ar. -

Dimensions	intérieur	extérieur	Empattement	<u>1460</u>
Longueur	<u>2645</u>		Essieu double av. <u>-</u> ar. <u>-</u>	
Largeur	<u>1220</u>		Voie av. <u>1060</u> -	
Hauteur	<u>1370</u>		Voie ar. <u>1060</u> -	
Porte à faux avant	<u>695</u>		Braquage Ø g. <u>5800</u> d. <u>6100</u>	
Porte à faux arrière	<u>490</u>			
Garde au sol	à vide <u>-</u>		en charge <u>-</u>	

Poids	avant	arrière	total
Poids à vide	<u>380</u>	<u>420</u>	<u>800</u>
Répartition charge	<u>380</u>	<u>420</u>	<u>800</u>
Poids garantis	<u>6.00 - 16</u>	<u>6.00 - 16</u>	<u>1280</u>
Pneus	<u>6 / 3,3</u>	<u>6 / 3,3</u>	
Ply/bar	<u>1120</u>	<u>1120</u>	
Charge pour Vmax	<u>30</u>	<u>30</u>	
Jantes	<u>4.00 E 16</u>	<u>4.00 E 16 acier</u>	

Garantie poids remorquable avec/sans train	<u>-</u>	mécanique	<u>-</u>	automatique	<u>-</u>
Garantie poids de l'ensemble	<u>-</u>				
Poids remorquable testé	<u>-</u>				
Charge garantie sur le toit	<u>-</u>				
Vitesse maximale selon le constructeur testée	<u>28,0</u> km/h à /min	<u>3700</u>	moteur	<u>25</u>	prise de force

Emissions de bruit		Au passage		Mesure à l'arrêt		Remarques	Indications pour le permis de circulation		(Code)
Boîte de vitesses		dB/A	dB/A	/min	/min		Genre du véhicule		
m4	2,92	83,0	75,0	2250	sa)	chariot de travail			
						OMES	DR 500		
						5611 01			
						benne basculante			
F	G	H	J		R				
De fumée OCE annexe 3	ECE-24					Places	total 1	avant	1
b = 3,30 à 2850 /min	k = à /min	k = à /min	k = à /min			Poids à vide	800	Carburant	D
b = 3,10 à 2100 /min	k = à /min	k = à /min	k = à /min			Charge utile	-	Cylindres	510
b = 2,50 à 1800 /min	k = à /min	k = à /min	k = à /min			Poids total	800	CV-impôt	2,60
O	O+P								
S Bacharach = 3,0	Pompe d'injection -								

Remarques, modifications, conditions spéciales et inscriptions dans le permis de circulation

\*) Immatriculation comme chariot à moteur voir CH 8611 01

§) Equipement: l'emplacement des feux de croisement est admis pour raison technique.

A noter dans le permis de circulation:

101 - Nombre de plombs: 1 / son emplacement: sur butée de pleine-charge

Lieu et date de l'homologation: Lausanne, 14. + 15.8.85  
Vn/lin

Remplace la fiche d'homologation du

Service fédéral d'homologation